

Istruzioni d'uso e di montaggio Cappa aspirante



Leggere **assolutamente** le istruzioni d'uso e di montaggio prima di installare e usare l'apparecchio la prima volta per evitare di infortunarsi e di danneggiare l'apparecchio.

Indice

Indicazioni sulla sicurezza e avvertenze	4
Tutela dell'ambiente	11
Cappa aspirante	12
Funzionamento	14
Prima messa in funzione	15
Selezionare il funzionamento a evacuazione o riciclo d'aria.....	15
Impostare Miele@home	15
Eseguire Scan & Connect	16
Disconnettersi dal WLAN (tornare alle impostazioni di serie).....	16
Impostare Con@ctivity	17
Con@ctivity tramite la rete WLAN di casa (Con@ctivity 3.0).....	17
Con@ctivity tramite una connessione WLAN diretta (Con@ctivity 3.0).....	17
Ripetere la connessione.....	18
Uso (funzionamento automatico)	19
Cuocere con la funzione Con@ctivity (funzionamento automatico).....	19
Arrostire	19
Uscire temporaneamente dal funzionamento automatico.....	20
Ritornare al funzionamento automatico	20
Uso (funzionamento manuale)	21
Cuocere senza la funzione Con@ctivity (funzionamento manuale)	21
Accendere l'aspiratore	21
Impostare la potenza di aspirazione	21
Selezionare il secondo livello Booster	21
Selezionare il funzionamento supplementare	22
Spegnere l'aspiratore	22
Spegnere/accendere/regolare l'illuminazione del piano cottura	22
Spegnimento di sicurezza	22
Modificare le impostazioni	23
Modificare il contatore filtro antigrasso	23
Modificare o disattivare il contatore ore di esercizio filtro antiodore	23
Disattivare il Power Management.....	24
Segnale acustico sensori.....	24
Suggerimenti per risparmiare energia elettrica	25
Manutenzione e pulizia	26
Involucro	26
Avvertenze speciali per le superfici in acciaio	26
Contatore ore di esercizio	27
Filtro antigrasso	27
Sostituire i filtri antigrasso.....	29

Filtri a carbone attivo	29
Azzerare il contatore ore di esercizio del filtro a carbone attivo	30
Smaltire i filtri antiodore	30
Filtri a carbone attivo rigenerabili	30
Assistenza tecnica	31
Contatti in caso di guasti.....	31
Posizione targhetta di matricola.....	31
Garanzia	31
Installazione	32
Prima dell'installazione.....	32
Consigli per l'installazione	32
Materiale per l'installazione	32
Materiale per l'installazione per il funzionamento a ricircolo	33
Dimensioni apparecchio.....	34
Distanza tra piano di cottura e cappa aspirante (S)	37
Inserire l'arresto di profondità (opzionale)	38
Tubo di sfiato	40
Valvola di ritenuta	41
Acqua di condensa	41
Insonorizzatore.....	42
Collegamento elettrico	43
Dati tecnici	44
Accessorio acquistabile per funzionamento a ricircolo	44
Dichiarazione di conformità	44

Indicazioni sulla sicurezza e avvertenze

Questa cappa aspirante è conforme alle vigenti norme di sicurezza. Un uso improprio può comunque causare danni a persone e/o cose.

Leggere attentamente le istruzioni d'uso e di montaggio prima di mettere in funzione la cappa aspirante. Le istruzioni contengono informazioni importanti su montaggio, sicurezza, uso e manutenzione. Si evitano così danni a sé e alla cappa aspirante.

Ai sensi della norma IEC 60335-1, Miele avvisa espressamente che è assolutamente necessario leggere e seguire le informazioni contenute nel capitolo per l'installazione dell'apparecchio, nonché le indicazioni e le avvertenze di sicurezza.

Il produttore non risponde dei danni che derivano dall'inosservanza di queste avvertenze.

Conservare il libretto delle istruzioni per l'uso e il montaggio. Potrebbe servire a un altro utente.

Uso corretto

▶ Questa cappa aspirante è destinata ad uso domestico e per altri ambienti simili.

▶ La cappa aspirante non è destinata per essere usata all'aperto.

▶ Usare la cappa aspirante secondo le modalità convenzionali per uso casalingo per evacuare e depurare il fumo e gli odori che si sviluppano durante la cottura.

Ogni altro uso è vietato.

▶ La cappa aspirante non può essere utilizzata nel funzionamento a riciclo sopra un piano di cottura a gas per lo sfiato del luogo di posizionamento. Consultare un tecnico del gas.

▶ Le persone che a causa delle loro facoltà psichiche, sensoriali, mentali o per inesperienza e imperizia non sono in grado di far funzionare correttamente la cappa aspirante devono essere sorvegliate se la usano.

Dette persone possono usare la cappa aspirante senza essere sorvegliate solo se sono state istruite adeguatamente sulle modalità d'uso. Dovranno essere al corrente dei pericoli derivanti da un'errata manipolazione dei comandi e riconoscerli.

Sorvegliare i bambini

- ▶ Tenere i bambini di età inferiore a 8 anni lontani dalla cappa aspirante a meno che non siano sorvegliati.
- ▶ I bambini a partire dagli 8 anni possono utilizzare la cappa aspirante senza sorveglianza solo ed esclusivamente se è stato loro spiegato come e se sono in grado di farlo in tutta sicurezza. È importante che sappiano riconoscere e comprendere quali pericoli possono derivare da un uso non corretto.
- ▶ I bambini non devono eseguire lavori di manutenzione e pulizia senza essere sorvegliati.
- ▶ Sorvegliare i bambini se sono vicini alla cappa aspirante. Evitare che i bambini giochino con la cappa aspirante.
- ▶ La luce del piano di cottura è molto intensa. In particolare per i bambini assicurarsi che non fissino direttamente le lampadine.
- ▶ Pericolo di soffocamento! Se i bambini giocano con le parti dell'imballaggio, possono rimanere soffocati se, ad esempio, si coprono o infilano la testa in fogli o sacchetti di plastica. Conservare quindi le parti dell'imballaggio al sicuro dai bambini.

Sicurezza tecnica

- ▶ Se i lavori di installazione e manutenzione o le riparazioni non sono svolti correttamente, possono insorgere gravi pericoli per l'utente. I lavori di installazione e manutenzione nonché le riparazioni possono essere eseguiti solo da personale tecnico qualificato.
- ▶ Se la cappa aspirante è danneggiata, la sicurezza dell'utente non è garantita. Controllare quindi se si notano danni visibili. Non usare mai la cappa aspirante se si notano danni!
- ▶ La sicurezza elettrica della cappa aspirante è garantita solo se è allacciata a un conduttore di protezione installato secondo le norme. È oltremodo importante verificare l'efficienza di tale dispositivo di sicurezza. In caso di dubbio, far controllare l'installazione da un elettricista qualificato.
- ▶ I dati di allacciamento (frequenza e tensione) indicati sulla targhetta dati della cappa aspirante devono assolutamente corrispondere con quelli della rete elettrica affinché la cappa non si danneggi. Confrontare i dati di allacciamento prima di collegare l'apparecchio. In caso di dubbi, rivolgersi a un elettricista qualificato.

Indicazioni sulla sicurezza e avvertenze

► È possibile il funzionamento temporaneo o permanente su un sistema di alimentazione di energia autosufficiente o non sincronizzato alla rete (ad es. reti autonome, sistemi di backup). Requisito per il funzionamento è che il sistema di alimentazione di energia rispetti le disposizioni della norma EN 50160 o similari.

Le misure di sicurezza previste nell'impianto domestico e in questo prodotto Miele devono essere garantite per la funzionalità e le procedure anche nel funzionamento autonomo o non sincronizzato alla rete, oppure sostituite da uguali misure nell'installazione. Come descritto ad esempio nella pubblicazione attuale della VDE-AR-E 2510-2.

► Prese multiple o prolunghe elettriche non garantiscono la sicurezza necessaria (pericolo d'incendio). Non collegare quindi la cappa aspirante alla rete elettrica con queste prese.

► Per il corretto funzionamento, usare la cappa solo a installazione ultimata.

► Questa cappa aspirante non deve venire installata e usata in luoghi non fissi (ad es. imbarcazioni).

► Se si toccano o modificano componenti elettrici o meccanici possono verificarsi infortuni e guasti alla cappa aspirante.

Aprire l'involucro solo in base alle istruzioni per l'installazione e per i lavori di manutenzione e pulizia. Non aprire mai altre parti dell'involucro.

► Per eseguire lavori di installazione, manutenzione o riparazione staccare la cappa dalla rete elettrica. L'apparecchio è staccato dalla rete elettrica solo se:

- il/i fusibile/i dell'impianto elettrico è/sono disinserito/i, oppure
- il/i fusibile/i dell'impianto elettrico è/sono completamente svitato/i, oppure
- la spina è completamente sfilata dalla presa elettrica. Per toglierla, afferrare la spina e non tirare il cavo.

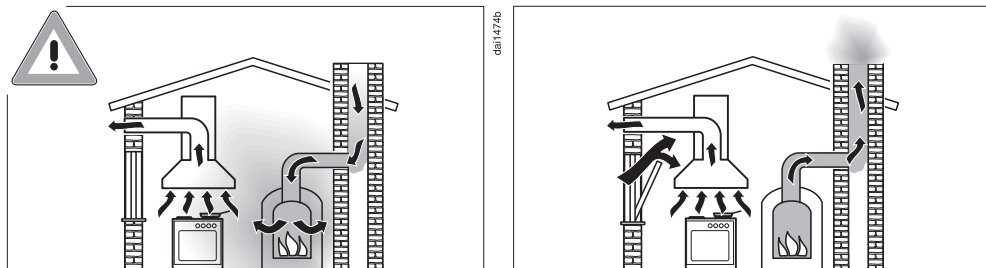
► Se eventuali riparazioni della cappa aspirante non vengono eseguite da un servizio assistenza autorizzato da Miele, i diritti alla garanzia non sono più validi.

► Se il cavo di collegamento fosse danneggiato dovrà essere sostituito da una persona qualificata.

Indicazioni sulla sicurezza e avvertenze

► Le lampadine dell'illuminazione sono montate fisse. È necessario che la sostituzione sia effettuata dal servizio di assistenza tecnica o da un tecnico specializzato autorizzato da Miele o dall'assistenza tecnica Miele.

Funzionamento contemporaneo con un fuoco alimentato dall'aria ambiente



⚠ Pericolo di intossicazione a causa dei gas combustibili. Se la cappa viene messa in funzione mentre è attivo un fuoco (fiamma) alimentato con aria ambiente, è necessario adottare delle precauzioni.

I fuochi alimentati con aria ambiente usano l'aria dell'ambiente per la combustione ed espellono i gas combustibili all'esterno tramite un camino. Questi possono essere ad es. stufe a gas, gasolio, legna o carbone, scaldacqua istantanei, scaldabagno, piani di cottura o forni.

La cappa aspirante sottrae aria ambiente alla cucina e agli ambienti adiacenti. Vale per le seguenti modalità:

- funzionamento a sfiato,
- funzionamento a riciclo con box all'esterno dell'ambiente.

Senza sufficiente afflusso di aria si crea una depressione. Il fuoco non ha aria a sufficienza per ardere e quindi potrebbe spegnersi. Potrebbero essere quindi riaspirati dal camino o dal canale di scarico dell'aria i gas combustibili.

Pericolo di morte.

Indicazioni sulla sicurezza e avvertenze

Per escludere pericoli di intossicazione da gas nel caso in cui la cappa aspirante funzioni in locali o impianti con ventilazione combinata contemporaneamente con altri impianti di riscaldamento dipendenti dall'aria di ambiente, si dovrà osservare che nel locale ci sia una depressione massima di 4 Pa (0,04 mbar) per evitare che i gas di combustione degli impianti di riscaldamento vengano risucchiati all'interno.

Questo si può ottenere se mediante aperture non chiudibili ad es. nelle porte o finestre può giungere l'aria necessaria per la combustione. Accertarsi che la sezione dell'apertura di afflusso aria sia sufficiente. Le normali prese d'aria generalmente non garantiscono un afflusso sufficiente.

Nella valutazione bisogna sempre tenere conto dell'intero rapporto di aerazione dell'abitazione. In caso di dubbi, interpellare uno spaz-zacchino competente.

Se la cappa viene usata con funzionamento a riciclo d'aria e l'aria viene ricondotta nel locale dove è installata, il funzionamento contemporaneo con impianti di riscaldamento dipendenti dall'aria di ambiente non è pericoloso.

Uso corretto

► Pericolo di incendio a causa di fiamme libere.

Non lavorare mai con fiamme libere sotto la cappa aspirante. È quindi vietato ad es. cuocere flambé e grigliare su fiamma libera. La cappa aspirante accesa aspira le fiamme nel filtro. Il grasso depositatosi può incendiarsi.

► La cappa potrebbe rimanere danneggiata dal calore eccessivo se si cucina su piano di cottura a gas.

- Mettere sempre il recipiente di cottura sul fornello a gas acceso. Se si toglie, anche per breve tempo, il recipiente di cottura, spegnere il fornello a gas.
- Scegliere recipienti di cottura adatti alla grandezza del fornello.
- Regolare la fiamma in modo che non esca dal fondo del recipiente di cottura.
- Evitare di surriscaldare il recipiente di cottura, ad es. se si usa un wok.

Indicazioni sulla sicurezza e avvertenze

- ▶ L'acqua di condensa può intaccare la cappa aspirante. Quando si cucina si dovrà sempre attivare la cappa per evitare che si formi condensa.
- ▶ Se si surriscaldano, oli e grassi possono prendere fuoco e incendiare anche la cappa. Sorvegliare sempre i procedimenti di cottura con oli e grassi in pentole, padelle o friggitrici. Prestare attenzione anche quando si griglia con grill elettrici.
- ▶ Residui di grasso e sporco depositatosi possono danneggiare il funzionamento della cappa aspirante. Non usare mai la cappa senza filtri antigrasso per accertare la depurazione del fumo e degli odori.
- ▶ Tenere presente che durante la cottura la cappa può riscaldarsi in seguito al calore che sale. Toccare quindi l'involucro della cappa e i filtri antigrasso solo dopo che la cappa si è raffreddata.

Installazione corretta

- ▶ Seguire le indicazioni del produttore dell'apparecchio di cottura per verificare se è consentito utilizzarlo in combinazione con una cappa aspirante.
- ▶ La cappa aspirante non può essere montata sopra fuochi alimentati da combustibili solidi.
- ▶ Una distanza troppo esigua tra piano cottura e cappa aspirante può danneggiare la cappa aspirante. Se il produttore del piano cottura non prevede distanze maggiori, rispettare le distanze minime tra piano cottura e bordo inferiore della cappa aspirante, indicate nel capitolo "Installazione". Se sotto la cappa aspirante vengono installati strumenti di cottura che prevedono differenti distanze di sicurezza, scegliere sempre le maggiori.
- ▶ Per fissare la cappa aspirante, attenersi alle indicazioni contenute nel capitolo "Installazione".
- ▶ I componenti possono avere bordi taglienti e causare ferite. Durante il montaggio indossare guanti che proteggano dai tagli.
- ▶ Per la condotta di sfiato si dovranno usare esclusivamente tubi o flessibili di materiale non infiammabile, disponibili presso il concessionario o il servizio assistenza Miele.

Indicazioni sulla sicurezza e avvertenze

- ▶ Il tubo di sfiato non deve venire collegato alla canna fumaria di una stufa o di un impianto termico a gas e nemmeno a un pozzo di aerazione per locali con caminetto.
- ▶ Se l'aria di scarico deve essere convogliata in un camino fuori uso, rispettare le norme emanate dalle autorità competenti.

Manutenzione e pulizia

- ▶ Sussiste il pericolo d'incendio se la pulizia non avviene osservando le indicazioni riportate nelle presenti istruzioni d'uso.
- ▶ Non usare mai la macchina a vapore per pulire la cappa aspirante. Il getto di vapore potrebbe penetrare all'interno e giungere a contatto con componenti elettrici provocando un corto circuito.

Accessori e pezzi di ricambio

- ▶ Usare esclusivamente accessori originali Miele. Se si installano altri componenti, i diritti di garanzia e di responsabilità della casa produttrice non sono più validi.
- ▶ Solo se si usano ricambi originali, Miele garantisce la sicurezza dell'apparecchio. Sostituire le parti difettose solo con pezzi originali Miele.
- ▶ Miele garantisce la fornitura di pezzi di ricambio fino a 15 anni, minimo per dieci, dopo l'uscita di gamma della cappa aspirante.

Smaltimento dell'imballaggio

L'imballaggio è pratico e protegge l'apparecchio da eventuali danni di trasporto. I materiali utilizzati per l'imballaggio sono generalmente riciclabili, in quanto selezionati secondo criteri di tutela dell'ambiente e di facilità di smaltimento.

Restituire gli imballaggi al circuito di raccolta dei materiali consente di risparmiare materie prime. Utilizzare centri di raccolta per materiali specifici ed eventuali opzioni di ritiro alternative. Il rivenditore Miele ritira gli imballaggi utilizzati per il trasporto.

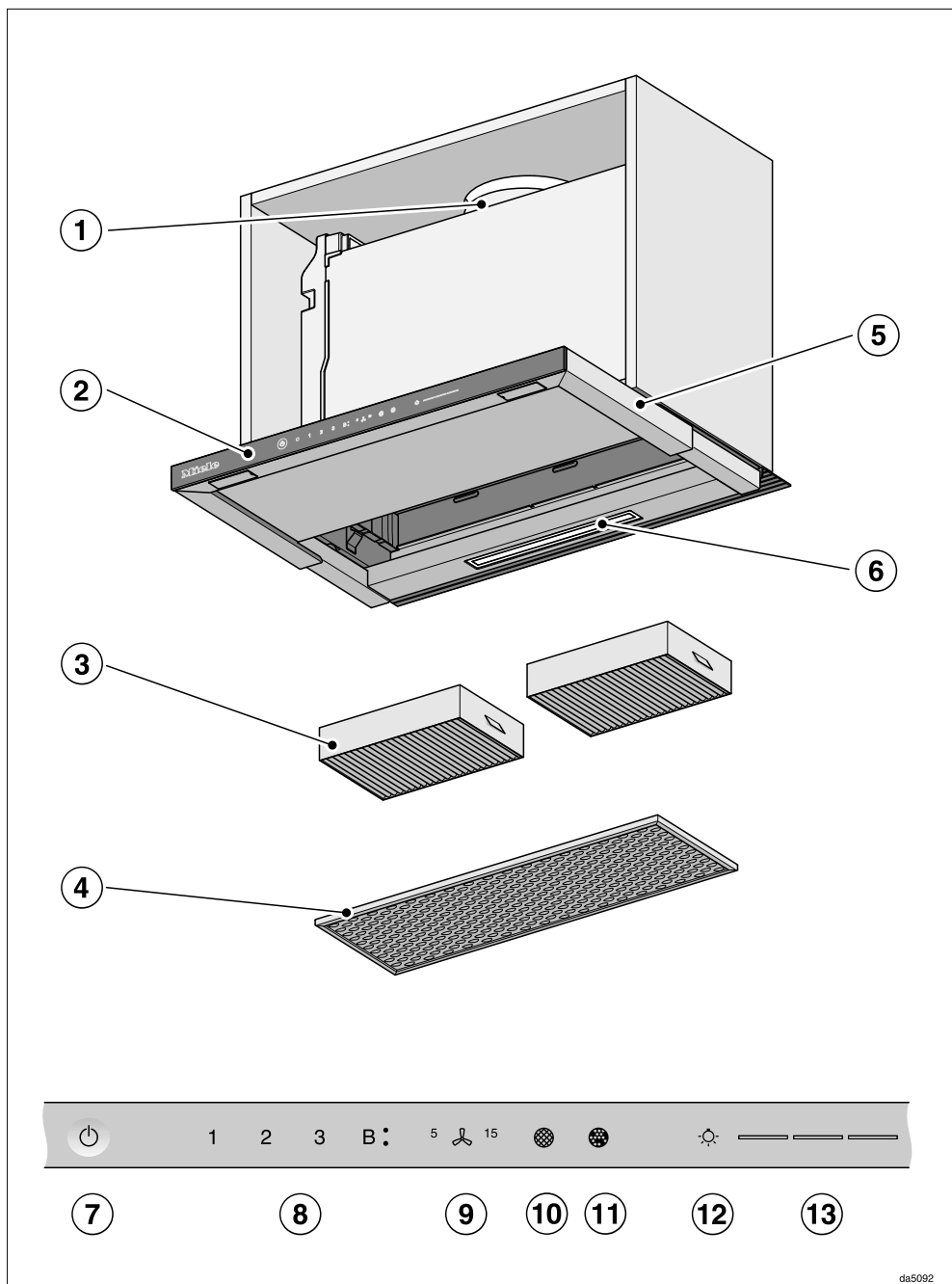
Smaltimento del vecchio apparecchio

Gli apparecchi elettrici ed elettronici contengono spesso materiali riutilizzabili. Contengono inoltre determinate sostanze, liquidi e componenti necessari per il corretto funzionamento e la sicurezza dell'apparecchio. Se smaltiti non correttamente o con i rifiuti comuni, questi componenti possono danneggiare la salute delle persone e l'ambiente. Evitare quindi assolutamente di smaltire il vecchio apparecchio con i rifiuti comuni.



Utilizzare invece i punti di raccolta e smaltimento ufficiali per il ritiro gratuito delle apparecchiature elettriche ed elettroniche presso il comune, la città, il rivenditore oppure Miele. Il proprietario è legalmente responsabile della cancellazione degli eventuali dati personali dal vecchio apparecchio. È tenuto per legge a rimuovere dalle apparecchiature batterie, accumulatori e lampade esausti e rimovibili, senza distruggerli. Portarli presso gli idonei punti di raccolta differenziata, dove vengono presi in consegna gratuitamente. Fino a quando il vecchio apparecchio non viene prelevato, accertarsi che non costituisca una fonte di pericolo per i bambini.

Cappa aspirante



da5092

- ① Manicotto di sfiato
- ② Comandi
- ③ Filtri a carbone attivo
Filtri a carbone attivo monouso o rigenerabili
Accessorio acquistabile per funzionamento a ricircolo
- ④ Filtro antigrasso
- ⑤ Schermo antifumane estraibile
- ⑥ Illuminazione piano cottura
- ⑦ Tasto sensore per accendere e spegnere la cappa aspirante
- ⑧ Tasti sensore per accendere e spegnere l'aspiratore e per regolare la potenza aspirante
- ⑨ Tasto sensore per il funzionamento supplementare
- ⑩ Tasto sensore per il contatore ore di funzionamento del filtro antigrasso
- ⑪ Tasto sensore per il contatore ore di funzionamento dei filtri a carbone attivo
- ⑫ Tasto sensore per accendere/spegnere e regolare l'illuminazione del piano cottura
- ⑬ Tasti sensore per selezionare e visualizzare i livelli di illuminazione

Funzionamento

A seconda del modello della cappa aspirante sono possibili le seguenti funzioni.

Funzionamento a sfiato



L'aria aspirata viene depurata dal filtro antigrasso e successivamente espulsa all'esterno.

da010494a

Funzionamento a riciclo

(solo con kit adattatore e filtri a carbone attivo, accessori acquistabili, v. "Dati tecnici")



da010494b

L'aria aspirata viene depurata dal filtro antigrasso e da filtri a carbone attivo. Alla fine, l'aria depurata viene immessa in cucina.




Selezionare il funzionamento a evacuazione o riciclo d'aria


La cappa aspirante è indicata sia per il funzionamento a evacuazione che a riciclo d'aria. La potenza dell'aspiratore si adegua alla modalità di cottura selezionata. Di serie è impostato il funzionamento a riciclo d'aria. Per il funzionamento a evacuazione occorre commutare la cappa aspirante.


La commutazione sul funzionamento a evacuazione avviene disattivando il contatore ore di funzionamento per il/i filtro/i a carbone attivo.

■ Toccare il tasto On/Off .


Tutti i simboli sono accesi con luminosità ridotta.

■ Tenere premuto il tasto del funzionamento supplementare  finché sono illuminati i simboli del filtro anti-grasso  e del filtro a carbone attivo .

■ Toccare il simbolo del filtro a carbone attivo .

Il simbolo del filtro a carbone attivo  e la spia del livello di aspirazione lampeggiano.

■ Toccare il tasto **B**.

■ Confermare con il tasto dei filtri a carbone attivo .

Tutte le spie di controllo si spengono.

È impostato il funzionamento a evacuazione.

Se non si conferma entro 4 minuti, l'impostazione precedente rimane attiva.

Impostare Miele@home

Presupposto:

- una rete WLAN,
- la app Miele,
- un account utente Miele. L'account utente si può creare tramite la app Miele.

La cappa aspirante è dotata di modulo WLAN integrato. Collegare la cappa aspirante alla rete WLAN domestica. In seguito è possibile azionare la cappa aspirante tramite la app Miele.

Se anche il piano cottura Miele è collegato alla rete WLAN di casa, è possibile utilizzare i comandi automatici della cappa aspirante tramite la funzione Con@ctivity.

Assicurarsi che nel luogo di installazione della cappa aspirante sia presente un segnale forte della rete WLAN.

Disponibilità Miele@home

L'uso dell'app Miele dipende dalla disponibilità dei servizi Miele@home nel Vostro paese.

Il servizio Miele@home non è disponibile in tutti i paesi.

Le informazioni relative alla disponibilità sono reperibili sul sito Internet www.miele.com.

Prima messa in funzione

Eseguire Scan & Connect

- Scansionare il QR Code.

Se è stata installata l'app Miele e si possiede un account, si accede direttamente alla connessione in rete.

Se l'app Miele non è ancora stata installata, si apre il collegamento ad Apple App Store® o Google Play Store™.

- Installare l'app Miele e configurare un account.

- Scansionare nuovamente il QR Code.

L'app Miele accompagna l'utente nella configurazione.



Disconnettersi dal WLAN (tornare alle impostazioni di serie)

Per ristabilire una nuova connessione WLAN serve interrompere la connessione WLAN esistente.

- Toccare il tasto On/Off

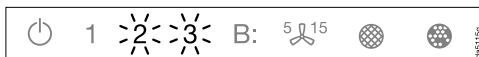
Tutti i simboli sono accesi con luminosità ridotta.



- Tenere premuto il tasto del funzionamento supplementare finché sono illuminati i simboli del filtro antigrasso e del filtro a carbone attivo .

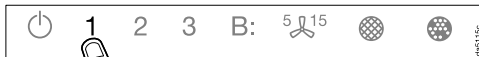


- Toccare il tasto **1**.

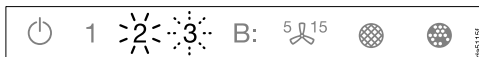


Con una connessione WLAN attiva, **2** e **3** sono costantemente accesi.

Nei successivi due minuti la cappa aspirante è pronta per essere scollegata.



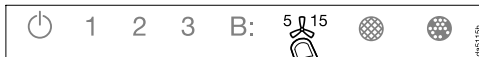
- Toccare il tasto **1**.



2 rimane acceso e **3** lampeggia.



Dopo alcuni secondi **2** e **3** lampeggiano. La connessione è interrotta.



- Uscire dalla modalità di disconnessione toccando il tasto del funzionamento supplementare sulla cappa aspirante.

La connessione WLAN è interrotta. È possibile creare una nuova connessione.

das496 DAS238W-qr-v02

Impostare Con@ctivity

La Con@ctivity costituisce la comunicazione diretta tra un piano cottura elettrico Miele e una cappa aspirante Miele. Essa consente alla cappa di attivarsi in funzione del piano cottura elettrico Miele.

- Quando si accende un piano cottura, l'illuminazione e, dopo poco tempo, anche l'aspiratore della cappa si attivano in modo autonomo.
- Durante la funzione di cottura, si attiva automaticamente il corretto livello di aspirazione. Il livello di aspirazione dipende dal numero delle zone cottura accese e dalle gradazioni impostate.
- A fine cottura, aspiratore e illuminazione si spengono da soli dopo il funzionamento supplementare.

Informazioni dettagliate per il funzionamento sono contenute nel capitolo "Uso".

Con@ctivity tramite la rete WLAN di casa (Con@ctivity 3.0)

Presupposto:

- Rete WLAN domestica
- piano cottura Miele predisposto WLAN

- Collegare la cappa aspirante e il piano cottura alla rete WLAN domestica (v. voce "Impostare Miele@home").

La funzione Con@ctivity si attiva in automatico.

Con@ctivity tramite una connessione WLAN diretta (Con@ctivity 3.0)

Presupposto:




- piano cottura Miele predisposto WLAN

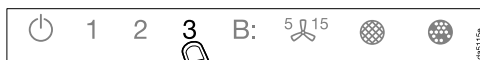
Se non si dispone di una rete domestica, è possibile collegare direttamente il piano cottura alla cappa aspirante.

- Toccare il tasto On/Off .

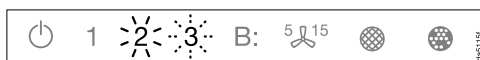
Tutti i simboli sono accesi con luminosità ridotta.



- Tenere premuto il tasto del funzionamento supplementare  finché sono illuminati i simboli del filtro anti-grasso  e del filtro a carbone attivo .



- Toccare il tasto **3**.

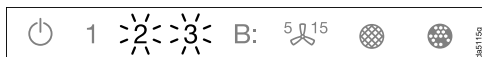


2 rimane acceso, **3** lampeggia.

Nei 2 minuti successivi la cappa aspirante è pronta per il collegamento.

Prima messa in funzione

- Avviare il collegamento WLAN sul piano cottura. Per maggiori informazioni leggere il libretto d'uso del piano cottura.



Una volta che la connessione è avvenuta con successo **2** e **3** rimangono costantemente accesi.

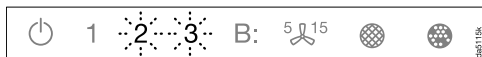


- Uscire dalla modalità di connessione toccando il tasto del funzionamento supplementare ⁵ 15 sulla cappa aspirante.

La funzione Con@ctivity è ora attiva.

Mentre è attivo il collegamento diretto WLAN, non è possibile collegare il piano di cottura e la cappa aspirante a una rete domestica. Se si desidera farlo in un momento successivo, occorre staccare il collegamento diretto WLAN tra il piano cottura e la cappa aspirante (v. voce “Disconnettersi dal WLAN”).

Ripetere la connessione



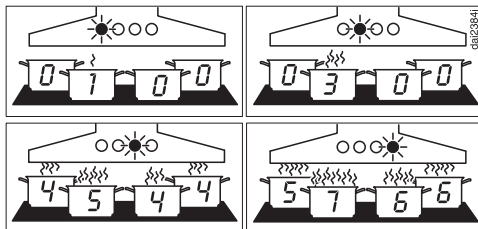
Se la connessione non è possibile, lampeggiano **2** e **3**, oppure il procedimento viene interrotto dalla cappa aspirante.

- Staccare la connessione alla cappa aspirante (v. voce “Disconnettersi dal WLAN”) e al piano cottura.
- Ripetere la connessione.

Uso (funzionamento automatico)

Se è attiva la Con@ctivity, la cappa aspirante funziona sempre nella modalità automatica (v. capitolo “Prima messa in funzione”, voce “Impostare Con@ctivity”).

Se si desidera azionare i comandi della cappa aspirante manualmente, attenersi al capitolo “Uso (funzionamento manuale)”, voce “Cuocere senza la funzione Con@ctivity”.



Esempi di livelli di aspirazione da 1 a B

Cuocere con la funzione Con@ctivity (funzionamento automatico)

- Accendere una zona cottura impostando un livello qualsiasi.

Si accende la luce della cappa aspirante.

- Estrarre lo schermo antifumane.

L'aspiratore si accende al livello 2.

Durante il procedimento di cottura la cappa aspirante seleziona in automatico il livello di aspirazione.

È determinante la potenza complessiva accesa del piano cottura, ovvero il numero di zone cottura accese e il livello di gradazioni impostato.

- Aumentando il livello di potenza del piano cottura o attivando più zone cottura, anche la cappa aspirante aumenterà il livello di aspirazione.
- Riducendo la potenza o spegnendo zone di cottura, anche la cappa adatta il proprio livello di aspirazione.

Tempo di reazione

La cappa di aspirazione reagisce con ritardo. Con ciò viene preso in considerazione che il cambiamento della gradazione del piano di cottura non conduce immediatamente a più o meno fumi di cottura.

Dato che il piano di cottura trasmette i dati alla cappa aspirante a intervalli anche ciò può condurre a ritardi.

La reazione avviene entro alcuni secondi o minuti.

Arrostire

- Ad es., per riscaldare una padella prima di arrostire si accende la zona cottura alla massima potenza. Dopo ca. 10 secondi fino 4 minuti si abbassa la potenza (da 60 secondi a 5 minuti con un piano cottura Highlight).

La cappa aspirante riconosce questo tipo di cottura.

La cappa aspirante si accende e dopo aver diminuito la gradazione del piano cottura, si attiva al livello 3 e mantiene questo livello di aspirazione per ca. 5 minuti.

Dopodiché il livello di aspirazione viene determinato di nuovo dalla funzione Con@ctivity.

È anche possibile impostare in anticipo e manualmente un altro livello di aspirazione.

Uso (funzionamento automatico)

Spegnimento

- Spegnere tutte le zone cottura.

Nei minuti seguenti l'aspiratore della cappa diminuisce gradualmente la potenza e poi si spegne.

In questo modo si elimina ogni odore e vapore residuo dall'aria della cucina.

- Dal livello Booster, l'aspiratore passa immediatamente al livello 3.
- Se l'aspiratore funziona al livello 3, dopo circa 1 minuto si riduce al livello 2.
- Dal livello 2 dopo 2 minuti la potenza si riduce al livello 1.
- Dopo 2 minuti a livello 1 l'aspiratore si spegne del tutto.
- Dopo altri 30 secondi, la luce del piano di cottura si spegne.

Il procedimento di cottura è terminato.


Se lo schermo resta aperto, la prossima volta che si accenderà il piano di cottura, la cappa si avvierà di nuovo automaticamente:

alcuni secondi dopo l'accensione del piano cottura si accende anche il ventilatore, prima solo per poco tempo al livello **2**, poi subito dopo al livello **1**. L'ulteriore funzionamento avviene in automatico.

Uscire temporaneamente dal funzionamento automatico

Durante la cottura si può uscire temporaneamente dal funzionamento automatico se:

- si imposta manualmente un altro livello di aspirazione, oppure
- si spegne manualmente la cappa aspirante, oppure

- si attiva il funzionamento supplementare  della cappa aspirante. L'aspiratore si spegne dopo il tempo di funzionamento supplementare, la luce rimane accesa.

Adesso la cappa aspirante può essere azionata manualmente (v. capitolo "Uso (funzionamento manuale)").

Ritornare al funzionamento automatico

Il funzionamento automatico della cappa aspirante viene ripristinato se:

- dopo avere impostato manualmente un livello di aspirazione della cappa aspirante per ca. 5 minuti non si interviene, oppure
- il livello impostato corrisponde a quello automatico, oppure
- l'aspiratore della cappa e il piano cottura vengono spenti per almeno 30 secondi.

Al successivo uso la cappa aspirante si avvierà nuovamente in modalità automatica.

È possibile azionare la cappa aspirante manualmente per un intero procedimento di cottura.

- Accendere l'aspiratore della cappa aspirante **prima** del piano cottura.

Se dopo la cottura la cappa aspirante e il piano cottura rimangono spenti per almeno 30 secondi, alla successiva accensione del piano cottura, la cappa si avvia nuovamente con il funzionamento automatico.

Uso (funzionamento manuale)

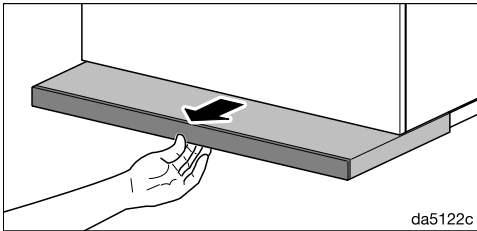
Cuocere senza la funzione Con@ctivity (funzionamento manuale)

Con le seguenti premesse la cappa aspirante deve essere comandata manualmente:

- la funzione Con@ctivity non è attiva.
- La funzione Con@ctivity è stata disattivata temporaneamente (v. capitolo "Uso (funzionamento automatico)", voce "Uscire temporaneamente dal funzionamento automatico").

Accendere l'aspiratore

Accendere l'aspiratore non appena si inizia a cucinare. In questo modo si catturano fin dall'inizio i vapori di cottura.



- Estrarre lo schermo antifumane. Per ottenere un'aspirazione ottimale e un livello di rumore inferiore, estrarre del tutto lo schermo antifumane.

L'aspiratore si accende al livello **2**.

Impostare la potenza di aspirazione

Per fumane e odori da leggeri fino a forti, sono a disposizione i livelli di aspirazione da **1** a **3**.

Se i fumi e gli odori sono molto forti, ad es. se si arrostitisce, si potrà attivare il livello di aspirazione Booster **B**.

- Operando coi tasti da **1** a **B**, selezionare la potenza di aspirazione desiderata.

Selezionare il secondo livello Booster

- Se viene selezionato il livello Booster, si accende il simbolo **B ●**. Se si desidera un livello di potenza ancora maggiore, toccare nuovamente il tasto **B**.

Il simbolo **B ●** si accende.

Il secondo livello Booster è attivato. La potenza di ventilazione viene ridotta per breve tempo.

Ritornare ai livelli di aspirazione Booster

Se è attivo il Power Management (preimpostato), il primo livello di aspirazione Booster **B ●** 5 minuti ritorna automaticamente al livello **3**.

Si ritorna al secondo livello di aspirazione Booster **B ●** dopo 2 minuti (anche con Power Management disattivato).






Uso (funzionamento manuale)

Selezionare il funzionamento supplementare

A cottura ultimata, si consiglia di lasciare acceso l'aspiratore per alcuni minuti. In questo modo si elimina ogni odore e vapore residuo dall'aria della cucina.

Si evitano così residui e odori nella cappa aspirante.




Il funzionamento supplementare fa sì che l'aspiratore si spenga in automatico dopo un tempo programmato.


- Al termine della cottura, ad aspiratore acceso, toccare il tasto del funzionamento supplementare 
- 1 volta: l'aspiratore si spegne dopo 5 minuti (la spia  è accesa).
- 2 volte: l'aspiratore si spegne dopo 15 minuti (la spia  è accesa).
- Se si preme nuovamente il tasto del funzionamento supplementare , l'aspiratore resta acceso ( si spegne).




Spegnere l'aspiratore

- Quando il tasto del livello di aspirazione attivo viene toccato nuovamente, l'aspiratore si spegne.
- Anche quando viene fatto rientrare lo schermo antifumane, l'aspiratore si spegne.

Spegnere/accendere/regolare l'illuminazione del piano cottura


- Estruendo o inserendo lo schermo antifumane oppure toccando il tasto dell'illuminazione  è possibile accendere e spegnere l'illuminazione del piano cottura.
- Se si desidera accendere l'illuminazione del piano cottura, quando lo schermo antifumane è rientrato, toccare inizialmente l'interruttore On/Off  e successivamente il tasto dell'illuminazione .

L'illuminazione si accende con la massima intensità. Tutte le tre barre vicino al tasto dell'illuminazione  sono accese.

- Con la luce accesa tenere premuto il tasto dell'illuminazione . La luce diminuisce finché non si rilascia il tasto.
- Tenendo premuto di nuovo il tasto dell'illuminazione , la luce aumenta di intensità finché non si rilascia di nuovo il tasto.
- In alternativa, è possibile selezionare tre livelli di luminosità toccando le barre vicino al tasto dell'illuminazione .

Spegnimento di sicurezza

Se il Power Management è disattivato, l'aspiratore e l'illuminazione del piano cottura si spengono automaticamente dopo 12 ore.

- Per riaccenderli, premere nuovamente il tasto On/Off .

Modificare il contatore filtro antigrasso





È possibile adeguare il contatore alle proprie abitudini di cottura.


Di serie è impostato un intervallo di pulizia di 30 ore.

- Si consiglia di impostare una durata di 20 ore se si arrostitisce o frigge frequentemente.
- Se si cucina solo raramente, è opportuno comunque impostare un intervallo di pulizia breve. Per evitare che il grasso depositato si indurisca e diventi più difficile da rimuovere.
- Si consiglia di impostare un intervallo di pulizia di 40 o 50 ore solo se d'abitudine si cucina con pochi grassi.

■ Toccare il tasto On/Off .


Tutti i simboli sono accesi con luminosità ridotta.

- Tenere premuto il tasto del funzionamento supplementare  finché sono illuminati i simboli del filtro antigrasso  e del filtro a carbone attivo .
- Toccare il simbolo dei filtri antigrasso .

Il simbolo dei filtri antigrasso  e una spia dei livelli di aspirazione lampeggiano.

Le spie da **1** a **B** indicano il tempo impostato:

spia 1	20 ore
spia 2	30 ore
spia 3	40 ore
spia B	50 ore

- Selezionare la durata desiderata toccando la rispettiva cifra.
- Confermare il procedimento premendo il tasto dei filtri antigrasso . Se non si conferma entro 4 minuti, l'impostazione precedente rimane attiva.

Modificare o disattivare il contatore ore di esercizio filtro antiodore

I filtri antiodore sono indispensabili se la cappa funziona a ricircolo d'aria.





È possibile adeguare il contatore alle proprie abitudini di cottura.


Disattivarlo con il funzionamento a evacuazione.

Di serie è impostato un intervallo di sostituzione di 180 ore.

■ Toccare il tasto On/Off .


Tutti i simboli sono accesi con luminosità ridotta.

- Tenere premuto il tasto del funzionamento supplementare  finché sono illuminati i simboli del filtro antigrasso  e del filtro a carbone attivo .
- Toccare il simbolo del filtro a carbone attivo .

Il simbolo del filtro a carbone attivo  e la spia del livello di aspirazione lampeggiano.

Le spie da **1** a **B** indicano il tempo impostato:

spia 1	120 ore
spia 2	180 ore
spia 3	240 ore
spia B	disattivata

- Selezionare la durata desiderata toccando la rispettiva cifra.
- Confermare con il tasto dei filtri a carbone attivo . Se non si conferma l'operazione entro 4 minuti, la vecchia impostazione rimane attiva.

Modificare le impostazioni


Disattivare il Power Management



Attenzione: la disattivazione può comportare un aumento del consumo energetico.

Attivazione/disattivazione del Power Management

- Toccare il tasto On/Off .

Tutti i simboli sono accesi con luminosità ridotta.

- Tenere premuto il tasto del funzionamento supplementare ⁵/¹⁵.

Dopo alcuni secondi si accendono i simboli del filtro antigrasso  e del filtro a carbone attivo , dopo altri 5 secondi si illumina la spia **1** del livello di aspirazione.

- Toccare poi successivamente uno dopo l'altro

- il tasto dell'illuminazione ,

- il tasto **1** e nuovamente

- il tasto dell'illuminazione .

Se il Power Management è attivo, le spie **1** e **B** restano accese.


Se è disattivato, le spie **1** e **B** lampeggiano.

- Per disattivare il Power Management, toccare il tasto **1**.

Le spie **1** e **B** lampeggiano.

- Per l'attivazione toccare il tasto **B**.

Le spie **1** e **B** restano accese.

- Confermare l'operazione con il tasto di funzionamento supplementare ⁵/¹⁵.

Tutte le spie si spengono.

Se non si conferma l'operazione entro 4 minuti, rimane attiva l'impostazione precedente.




Segnale acustico sensori

Se si seleziona una funzione coi sensori, si attiva un breve segnale acustico di conferma.

Il segnale acustico può essere disattivato.

- Toccare il tasto On/Off .

Tutti i simboli sono accesi con luminosità ridotta.

- Tenere premuto il tasto del funzionamento supplementare ⁵/¹⁵ finché sono illuminati i simboli del filtro antigrasso  e del filtro a carbone attivo .

- Toccare il tasto **B**.

Il segnale acustico è disattivato.

- Se si desidera attivare nuovamente il segnale acustico, procedere allo stesso modo.


Dopo aver staccato la cappa dalla rete elettrica o in caso di interruzione dell'erogazione elettrica, il segnale acustico di conferma si riaccende, indipendentemente dall'ultima impostazione.

Suggerimenti per risparmiare energia elettrica

Questa cappa aspirante lavora in modo molto efficiente e a risparmio energetico. Le seguenti misure supportano ancora di più l'uso economico.


- Fare in modo che durante la cottura la cucina sia ben ventilata. Se con funzionamento a sfiato non viene fatta entrare abbastanza aria, la cappa aspirante non lavora in modo efficiente e il rumore aumenta.
- Cuocere possibilmente a potenza bassa. Poche fumane significano un livello di potenza basso della cappa aspirante e di conseguenza anche meno energia elettrica sprecata.
- Pulire e sostituire i filtri a intervalli regolari. Filtri molto sporchi diminuiscono la potenza, aumentano il pericolo di incendio e sono un rischio igienico.
- Utilizzare la funzione Con@ctivity. La cappa aspirante si accende e si spegne automaticamente. La cappa aspirante sceglie il livello di potenza ideale per la situazione di cottura e garantisce un basso consumo di energia.
- Se si usano i comandi manuali, osservare le seguenti indicazioni.
 - Verificare sulla cappa aspirante il livello di aspirazione selezionato. Nella maggior parte dei casi è sufficiente un livello di potenza basso. Utilizzare il livello Booster solo se necessario.
 - In caso di fumane intense impostare subito un livello di funzionamento alto. È più efficace che cercare di aspirare le fumane già diffuse in cucina mediante un lungo funzionamento della cappa aspirante.
 - Controllare di spegnere la cappa dopo aver concluso la cottura. Se dopo la cottura occorre purificare l'aria della cucina da fumi e odori, utilizzare il funzionamento supplementare. L'aspiratore si spegne in automatico dopo il funzionamento supplementare selezionato.

Manutenzione e pulizia

 Prima dei lavori di pulizia o in caso di interventi staccare sempre la cappa dalla rete elettrica (v. capitolo “Consigli e avvertenze”).

Involucro

Modalità generali

 Le superfici esterne e i dispositivi di comando si graffiano facilmente. Per i lavori di pulizia osservare quindi le seguenti avvertenze.

- Pulire le superfici e i dispositivi di comando solo con una spugnetta, detergente per piatti e acqua calda.
- Asciugare poi le superfici con uno straccio morbido.

Evitare di usare:

- prodotti contenenti soda, acidi, cloro, solventi,
- prodotti abrasivi, ad es. polvere detergente, latte detergente, spugnette abrasive per pentole e spugnette vecchie in quanto potrebbero contenere residui di detersivi abrasivi.

Avvertenze speciali per le superfici in acciaio

Prescindendo dalle modalità generali, per pulire le superfici in acciaio inox usare un prodotto specifico non abrasivo per acciaio.



Per rallentare la formazione dello sporco si consiglia di utilizzare un prodotto specifico per la cura dell'acciaio (acquistabile presso Miele).

Avvertenze speciali per le superfici in vetro

- Oltre alle indicazioni generali, per la pulizia delle superfici in vetro è opportuno usare un prodotto per vetro normalmente reperibile in commercio.

Contatore ore di esercizio

La cappa aspirante salva il tempo di funzionamento.

I contatori segnalano quando è il momento di pulire o sostituire i filtri mediante accensione del simbolo del filtro antigrasso  o del simbolo del filtro a carbone attivo .

È possibile adeguare il contatore alle proprie abitudini di cottura (v. capitolo "Modificare impostazioni").

Filtro antigrasso

 Pericolo di incendio

Un filtro antigrasso molto sporco risulta particolarmente infiammabile. Pulire i filtri antigrasso a intervalli regolari.


Il filtro antigrasso in metallo si può riutilizzare e trattiene le particelle che si disperdono col vapore durante la cottura (grassi, polvere, ecc.). In tal modo l'interno della cappa rimane in larga misura pulito.

Il filtro antigrasso deve essere pulito a intervalli regolari.


Un filtro antigrasso molto sporco riduce la potenza di aspirazione e contribuisce a rendere la cappa e la cucina più sporche.

Intervallo per le pulizie

Perché se il grasso depositato rimane a lungo sui filtri si indurisce e ne rende più difficoltosa la pulizia. Per questo motivo si consiglia di pulire il filtro antigrasso ogni 3-4 settimane.

Il contatore delle ore di esercizio ricorda di pulire regolarmente il filtro antigrasso accendendo il simbolo del filtro antigrasso .

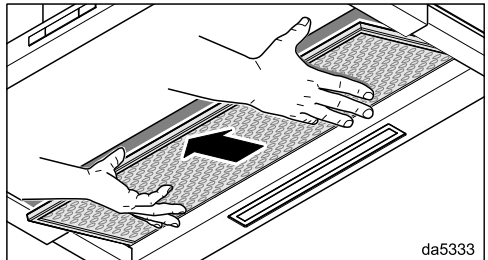
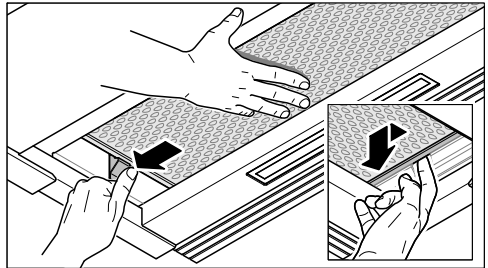
Smontare i filtri antigrasso

 Durante l'operazione il filtro potrebbe cadere.

Ciò può danneggiare il filtro e il piano cottura.

Durante l'operazione, tenere il filtro fisso tra le mani.

- Estrarre lo schermo antifumane.



da5333

- Tenere il filtro antigrasso con la mano destra. Premere il blocco sul lato sinistro. Il filtro scivola verso il basso.
- Premere il filtro antigrasso sul lato destro leggermente verso sinistra.
- Estrarre il filtro antigrasso verso il basso.

Manutenzione e pulizia

Pulire il filtro antigrasso a mano

- Per pulire il filtro antigrasso usare una spazzola per piatti e acqua calda con poco detersivo non aggressivo per piatti. Non usare detersivi concentrati per piatti.


Prodotti per le pulizie non adatti

Se usati regolarmente, i prodotti per la pulizia non adatti possono danneggiare le superfici dei filtri.

I seguenti prodotti non devono essere usati:

- prodotti decalcificanti,
- polvere e latte abrasivo,
- prodotti universali aggressivi e spray antigrasso,
- spray per forno.

Lavare i filtri antigrasso in lavastoviglie

 Pericolo di danneggiamento a causa delle elevate temperature nella lavastoviglie.

Il filtro antigrasso può diventare inutilizzabile a causa delle temperature elevate, p.es. per deformazione.

Selezionare un programma che non superi la temperatura consigliata.

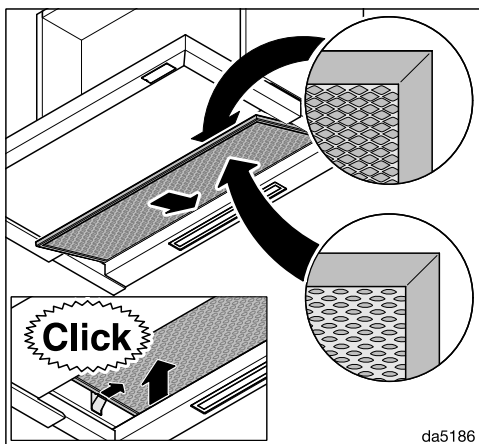
Attenersi anche alle indicazioni riportate nelle istruzioni d'uso della lavastoviglie.

- Posizionare il filtro antigrasso possibilmente in verticale o inclinato nel cestello inferiore. Assicurarsi che il braccio irroratore possa muoversi liberamente.
- Utilizzare un detersivo di uso abituale in ambiente domestico.
- Selezionare un programma con una temperatura di max. 65 °C.

A causa del detersivo si possono verificare delle decolorazioni permanenti delle superfici interne del filtro. Questo non pregiudica minimamente il funzionamento dei filtri.

Dopo i lavori di pulizia


- Dopo aver pulito il filtro sistemarlo ad asciugare su un panno o carta assorbente.
- Dopo aver smontato il filtro antigrasso, pulire anche i depositi di unto sulle superfici accessibili del vano filtro. Si eviterà che col tempo l'unto eccessivo prenda fuoco.




- Reinserire il filtro antigrasso.

Azzerare il contatore delle ore di esercizio del filtro antigrasso

Il contatore delle ore di esercizio dovrà venire azzerato dopo i lavori di pulizia.

- Con l'aspiratore acceso toccare il tasto dei filtri antigrasso  per ca. 3 secondi, fino a quando lampeggia solo la spia **1**.

Il simbolo dei filtri antigrasso  si spegne.

Sostituire i filtri antigrasso

A causa dell'utilizzo e della pulizia regolari, le superfici del filtro si possono usurare.

Se si riscontrano danni, sostituire il filtro antigrasso.

È possibile acquistare il filtro antigrasso tramite l'assistenza tecnica Miele (v. la fine delle presenti istruzioni d'uso) oppure presso il rivenditore specializzato Miele di zona.

Filtri a carbone attivo

Con il funzionamento a ricircolo oltre al filtro antigrasso occorre impiegare due filtri a carbone attivo. Questi servono per assorbire gli odori che si generano durante la cottura.

I filtri a carbone attivo vanno inseriti nello schermo antifumane sopra il filtro antigrasso.

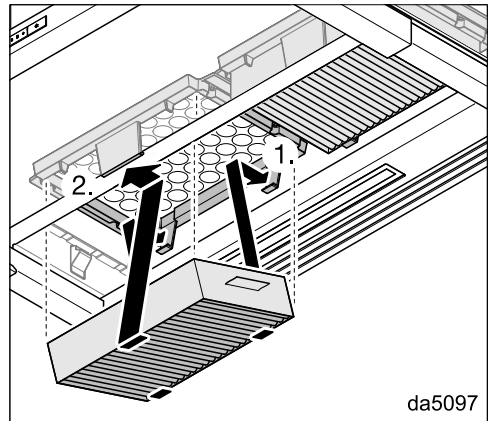
È possibile acquistare il filtro a carbone attivo nel webshop Miele, al servizio assistenza Miele (v. la fine delle presenti istruzioni d'uso) oppure presso il concessionario Miele.

La denominazione del tipo è riportata al capitolo "Dati tecnici".

Inserire/sostituire il filtro a carbone attivo

Per utilizzare i filtri a carbone attivo è necessario che siano installati gli appositi telai. Per fare ciò, attenersi allo schema di montaggio.

- Smontare il filtro antigrasso dalla cappa aspirante.
- Togliere i filtri a carbone attivo dalla confezione.




- Premere i filtri a carbone attivo nel telaio finché si incastrano.
- Reinserire il filtro antigrasso.
- Per rimuovere i filtri a carbone attivo, premere leggermente in avanti la linguetta della sede ed estrarre i filtri a carbone attivo verso il basso.

Manutenzione e pulizia


Intervallo di sostituzione


Sostituire i filtri a carbone attivo ogni qualvolta gli odori non vengono sufficientemente assorbiti, al più tardi ogni 6 mesi.

Il contatore ore di esercizio ricorda di sostituire regolarmente i filtri antiodore accendendo il simbolo del filtro antiodore .

Azzerare il contatore ore di esercizio del filtro a carbone attivo

Se il contatore delle ore di esercizio è attivo, dovrà essere azzerato dopo la sostituzione.

- Ad aspiratore acceso tenere premuto il tasto dei filtri a carbone attivo  per ca. 3 secondi, fino a quando lampeggia solo la spia **1**.

Il simbolo dei filtri a carbone attivo  si spegne.

Smaltire i filtri antiodore

- Smaltire i filtri antiodore usati nei rifiuti domestici.

Filtri a carbone attivo rigenerabili

Per questa cappa aspirante è possibile acquistare filtri a carbone attivo rigenerabili. È possibile riutilizzarli più volte grazie alla rigenerazione nel forno.

Per l'utilizzo, attenersi alle relative istruzioni d'uso.

Nel sito www.miele.com/service sono disponibili informazioni sulla risoluzione autonoma dei guasti e sui pezzi di ricambio Miele.

Contatti in caso di guasti

Se non è possibile eliminare il guasto, contattare ad es. il rivenditore specializzato Miele o l'assistenza tecnica Miele.

È possibile prenotare online l'assistenza tecnica Miele accedendo a www.miele.com/service.

I contatti dell'assistenza tecnica Miele si trovano in fondo al presente documento.

L'assistenza tecnica necessita dell'identificativo del modello e del numero di serie (fabbr./SN/n.). Queste due informazioni sono riportate sulla targhetta dati.

Posizione targhetta di matricola

La targhetta di matricola si trova se si smonta il filtro antigrasso.


Garanzia

La durata della garanzia è di 2 anni.

Ulteriori informazioni sono contenute nelle condizioni di garanzia allegate.

Installazione

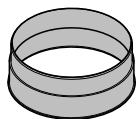
Prima dell'installazione

 Prima di effettuare i lavori di installazione, leggere tutte le informazioni contenute in questo capitolo e nel capitolo "Consigli e avvertenze".

Consigli per l'installazione

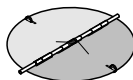
- Per garantire un'evacuazione ottimale dei fumi e degli odori di cucina, assicurarsi che la cappa sia installata al centro sopra il piano di cottura e non spostata lateralmente.
- Il piano di cottura dovrebbe essere più stretto o al massimo della stessa larghezza della cappa.
- Il luogo dell'installazione deve essere accessibile facilmente. Anche per un eventuale intervento di servizio, la cappa aspirante deve essere accessibile e smontabile senza alcun problema. Osservare ciò per il posizionamento di armadi, scaffali, elementi del soffitto o elementi decorativi nelle vicinanze della cappa aspirante.

Materiale per l'installazione



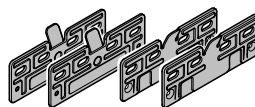
1 manicotto di sfiato

se il tubo di sfiato ha un \varnothing di 150 mm



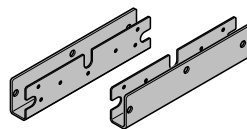
1 valvola di ritenuta

da montare nel manicotto di sfiato del gruppo motore (non per funzionamento a ricircolo).



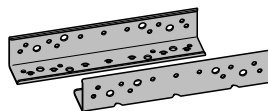
4 piastre di montaggio

per il montaggio in un mobile largo 600 mm



2 squadre di nicchia

per il montaggio in una nicchia



2 squadre di supporto

per il montaggio in un mobile largo 900 mm (solo per apparecchi larghi 896 mm)



2 molle di serraggio

per il montaggio in un mobile largo 900 mm (solo per apparecchi larghi 896 mm)

08272520

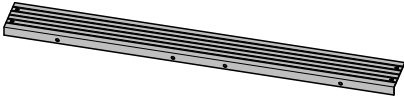
11574700

11788920

08288021

08383320

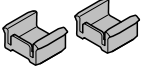
08565780



11597850

1 listello distanziatore

per coprire la fessura tra la parte posteriore dell'apparecchio e la parete



2 arresti di profondità

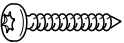
per limitare la distanza di inserimento dello schermo antifumane



4 viti M4 x 8 mm



10 viti 4 x 15 mm



4 viti 4 x 30 mm



8 viti 4 x 15 mm



8 viti M4 x 25 mm



8 viti M4 x 12 mm



2 viti 3,9 x 7,5 mm con tappini di copertura

11940470

08095672

01056271

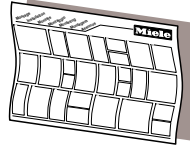
08979120

04932511

07602740

07270730

1660mk4p

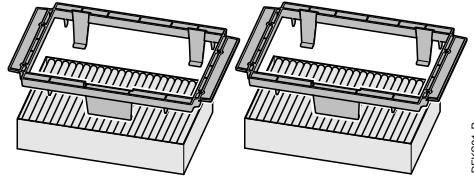


Schema di montaggio

Le singole fasi di montaggio sono descritte nello schema di montaggio.

Materiale per l'installazione per il funzionamento a ricircolo

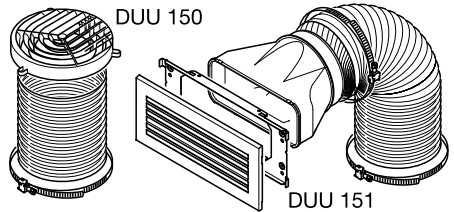
Per il funzionamento a ricircolo sono necessari i seguenti accessori acquistabili separatamente.



DFKS31-P

Kit DKFS 31-x

comprende due sedi e due filtri a carbone attivo (DKFS 31-P con filtri a carbone attivo monouso o DKFS 31-R con filtri a carbone attivo rigenerabili)



DUU 150 151

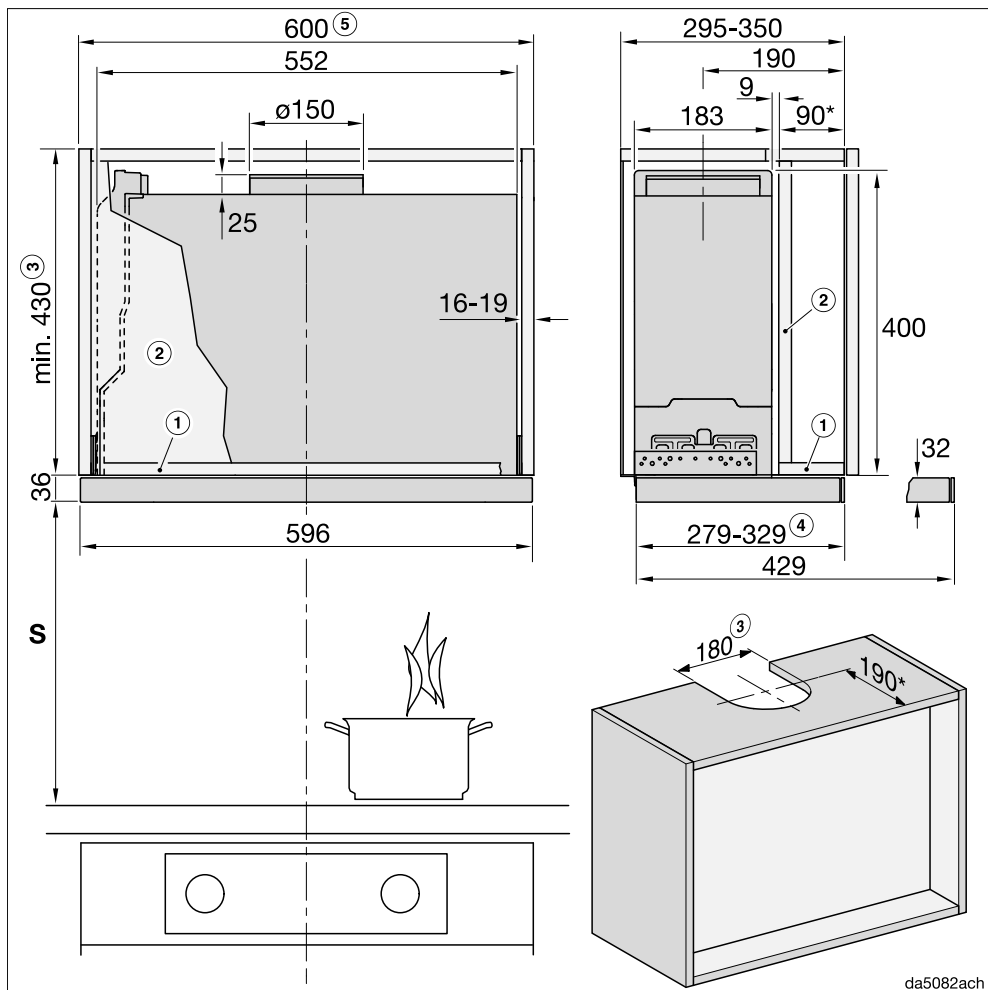
Kit DUU 15x

comprende manicotto deviatore, tubo flessibile e fascette (DUU 150 per il lato superiore dei mobili o DUU 151 per i lati o frontale dei mobili).

Installazione

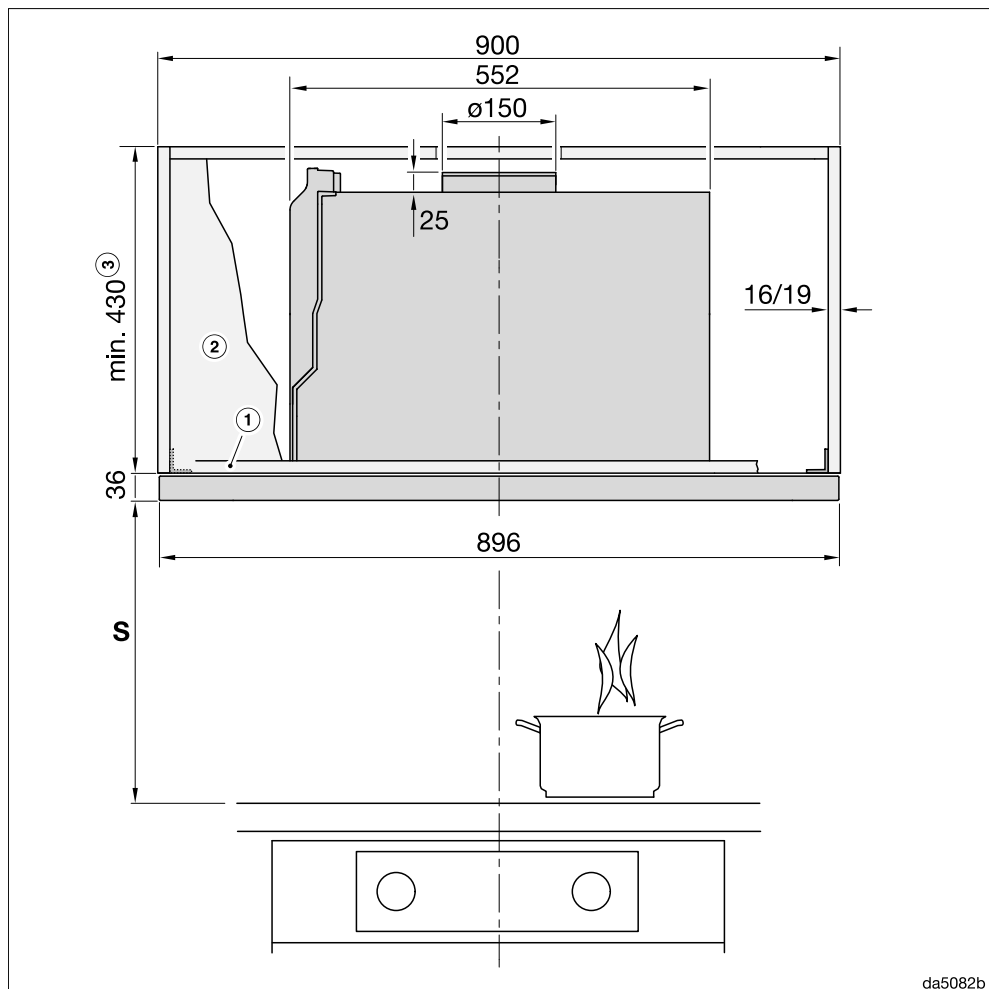
Dimensioni apparecchio

Figura 1: DAS 4630 in un mobile largo 600 mm oppure in una nicchia larga 600 mm



Il disegno non è in scala

Figura 2: DAS 4930 in un mobile largo 900 mm.



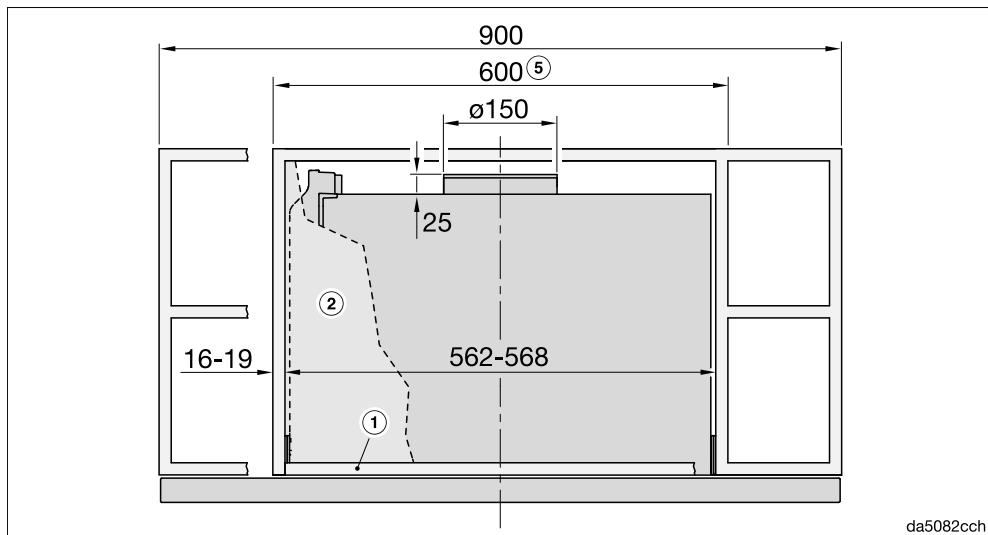
da5082b

Il disegno non è in scala

Per la vista laterale osservare l'immagine 1

Installazione

Figura 3: DAS 4930 in un mobile largo 600 mm o in una nicchia larga 600 mm oppure in un mobile largo 900 mm con scomparti laterali.



Il disegno non è in scala

Per la vista laterale osservare l'immagine 1

Note a piè di pagina per le immagini da 1 a 3:

- ① Per fissare la cappa aspirante, il mobile deve disporre di un ripiano inferiore nella parte anteriore.
- ② Se si prevede una parete divisoria, questa deve essere estraibile.
- ③ Aria di sfato oppure ricircolo con kit di modifica DUU 150
- ④ Regolabile mediante arresto di profondità
- ⑤ Con le squadre di nicchia in dotazione è possibile anche l'installazione in una nicchia larga 600 mm.

* In questa tipologia d'incasso, lo schermo è allineato con il bordo anteriore del corpo. Se si posiziona la cappa aspirante più in avanti o indietro, occorre adeguare le misure.

Distanza tra piano di cottura e cappa aspirante (S)

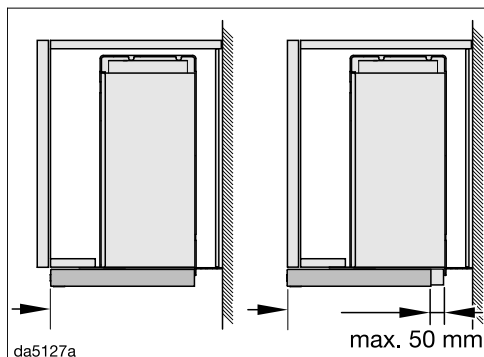
Per la selezione della distanza tra apparecchio di cottura e il bordo inferiore della cappa, osservare le indicazioni della casa produttrice dell'apparecchio di cottura. Se non sono indicati altre distanze maggiori si dovranno mantenere le seguenti distanze di sicurezza.

A tal proposito leggere pure il capitolo "Consigli e avvertenze".

Apparecchio di cottura	Distanza S minima
Piano cottura elettrico	450 mm
Grill elettrico, friggitrice (elettrica)	650 mm
Piano cottura a gas con più fiamme ≤ 12,6 kW potenza complessiva, nessun bruciatore > 4,5 kW	650 mm
Piano cottura a gas con più fiamme > 12,6 kW e ≤ 21,6 kW potenza complessiva, nessun bruciatore > 4,8 kW	760 mm
Piano cottura a gas con più fiamme > 21,6 kW potenza complessiva, oppure un bruciatore > 4,8 kW.	non consentito
Piano cottura singolo a gas ≤ 6 kW di potenza	650 mm
Piano cottura singolo a gas > 6 kW e ≤ 8,1 kW di potenza	760 mm
Piano cottura singolo a gas > 8,1 kW di potenza	non consentito

Installazione

Inserire l'arresto di profondità (opzionale)

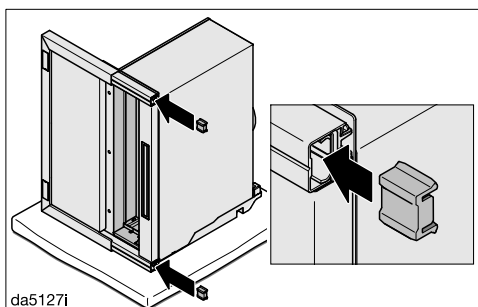


È possibile limitare la distanza di inserimento dello schermo antifumane.

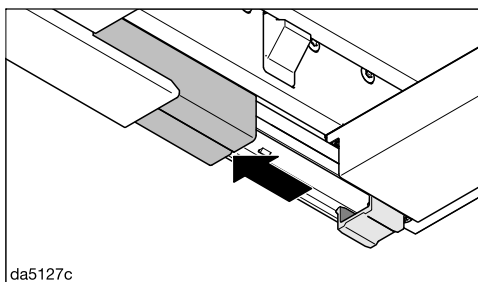
Se ad es. lo schermo antifumane inserito non deve essere allineato con il bordo anteriore del corpo del mobile, ma con il bordo anteriore dello sportello del mobile, è possibile posizionare l'arresto di profondità in modo corrispondente.

È possibile spostare l'arresto in avanti fino a 50 mm.

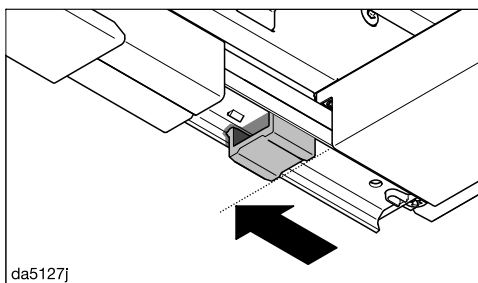
È necessario inserire gli arresti di profondità nei cassetti prima dell'installazione della cappa aspirante. Dopo l'installazione, si possono fissare gli arresti di profondità nella posizione desiderata.



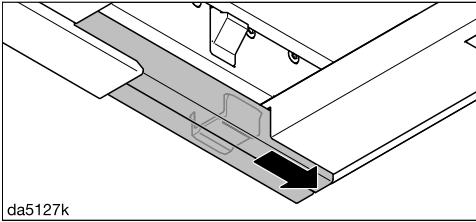
- Infilare gli arresti di profondità da dietro nei cassetti della cappa aspirante. Il labbro del limitatore di profondità è rivolto verso il retro.
- Installare la cappa aspirante.
- Estrarre lo schermo antifumane.



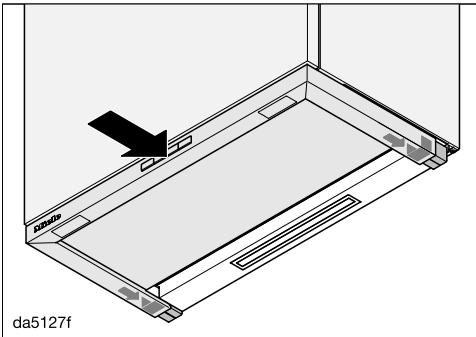
- Spingere in avanti le coperture dei cassetti.



- Spingere in avanti gli arresti di profondità fino alla posizione mostrata.

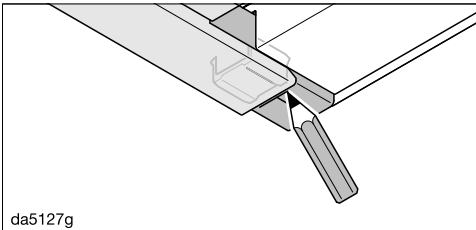


- Spingere di nuovo indietro le coperture.

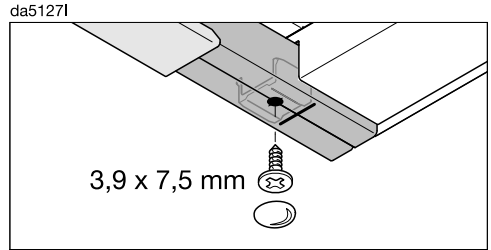
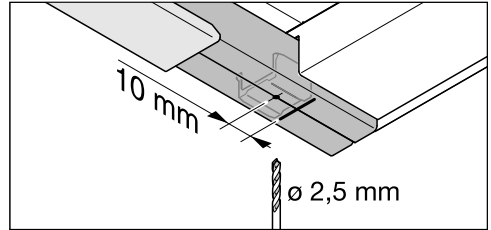


- Reinserire lo schermo antifumane con cautela fino alla posizione desiderata.

Gli arresti di profondità vengono spostati nella posizione desiderata.




- Con una matita segnare il bordo posteriore dello schermo antifumane sulla copertura.
- Estrarre lo schermo antifumane.



- Preforare 10 mm prima del segno tracciato e fissare i limitatori.

Installazione

Tubo di sfiato

 Se la cappa deve funzionare in presenza di impianti di riscaldamento dipendenti dall'aria di ambiente, in determinate condizioni potrebbe esserci un pericolo di intossicazione! Leggere assolutamente il capitolo "Consigli e avvertenze".

In caso di dubbio consultare uno spazzacamino qualificato o un esperto di impianti di aerazione.

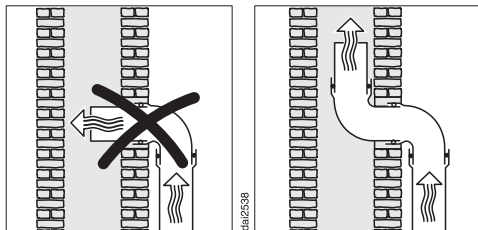
Per la condotta di sfiato utilizzare solamente tubi lisci o tubi flessibili in materiale non infiammabile.

Per ottenere la potenza d'aria maggiore possibile con un rumore di disturbo minimo osservare quanto segue:

- Il diametro della condotta di sfiato non deve essere inferiore alla sezione del manicotto di sfiato (v. capitolo "Dimensioni apparecchio"). Questo vale in particolare quando si utilizzano canali piatti.
- La condotta di sfiato deve essere più corta e diritta possibile.
- Utilizzare solo curve ad ampio raggio.
- Non piegare, né comprimere in alcun punto la condotta di sfiato.
- Tutti i raccordi devono essere fissi ed ermetici.
- Se la condotta di sfiato dispone di valvole, è necessario aprirle quando si accende la cappa aspirante.

Tenere presente che ogni limitazione del flusso d'aria riduce la potenza e comporta maggiori rumori di funzionamento.

Camino di sfiato



Se l'aria di sfiato invece viene convogliata in un camino, rivolgere il tubo in direzione del flusso.

Se il camino di sfiato viene utilizzato da diversi apparecchi di ventilazione, deve avere una sezione sufficientemente grande.

Valvola di ritenuta

- Utilizzare una valvola di ritenuta nel sistema di sfiato.

Una valvola di ritenuta interrompe il passaggio dell'aria interna ed esterna quando la cappa aspirante è spenta.

Se l'aria di sfiato viene convogliata all'aperto, si consiglia di installare un tubo a muro Miele oppure un passaggio attraverso il tetto di Miele (accessorio su richiesta). È disponibile una valvola di ritenuta integrata.

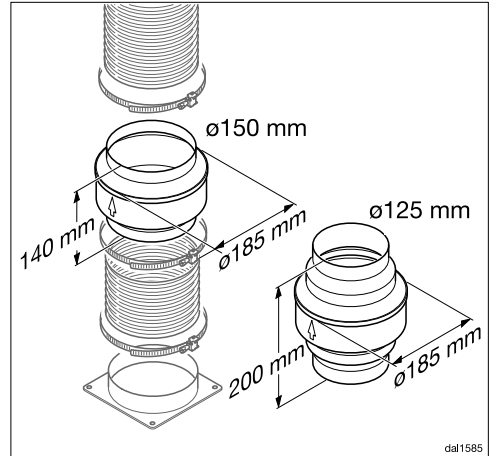
Nel caso in cui il sistema di sfiato non disponga di una valvola di ritenuta, con la cappa aspirante ne viene fornita una.

La valvola di ritenuta viene inserita nel manicotto di sfiato dell'aspiratore.

Acqua di condensa

Se ad es. la conduttura di sfiato viene posata in ambienti o soffitti freddi, a causa della differenza di temperatura, si può formare acqua di condensa nella conduttura di sfiato. Per ridurre le differenze di temperatura isolare la conduttura di sfiato.

Se la conduttura di sfiato viene posata orizzontalmente, accertarsi che la pendenza sia almeno di 1 cm per metro. La pendenza impedisce all'acqua di condensa di defluire nella cappa aspirante.



Oltre a isolare la conduttura, si consiglia di installare un dispositivo che raccolga e faccia evaporare l'acqua di condensa.

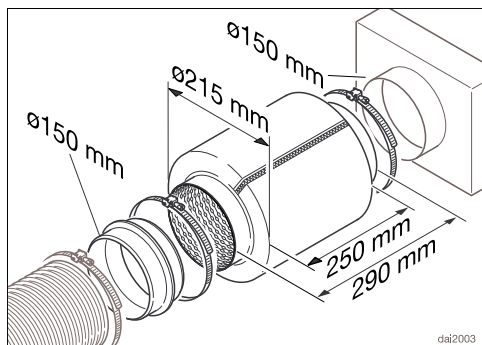
I dispositivi di intercettazione della condensa sono disponibili come accessori su richiesta per condutture di sfiato con un diametro di 125 mm o 150 mm.

Il dispositivo di intercettazione condensa deve essere installato in posizione verticale e possibilmente direttamente sopra i manicotti di sfiato della cappa aspirante. La freccia sull'involucro indica la direzione di sfiato.

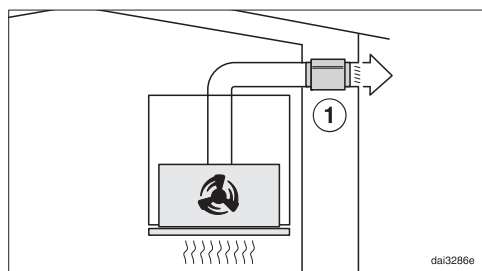
Miele non si assume alcuna responsabilità per la mancanza di funzionamento o per danni causati da una conduttura di sfiato insufficiente.

Installazione

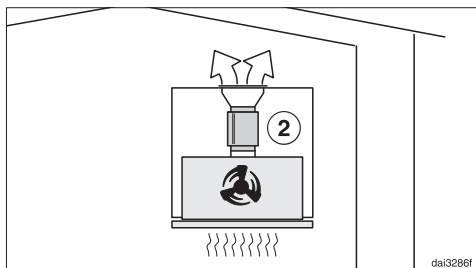
Insonorizzatore



Nella condotta di sfiato è possibile inserire un insonorizzatore (accessorio su richiesta) per ridurre ulteriormente il rumore.



Nel funzionamento a sfiato l'insonorizzatore attutisce i rumori dell'aspiratore verso l'esterno e anche i rumori che dall'esterno penetrano in cucina attraverso la condotta di sfiato (ad es. i rumori del traffico). Posizionare quindi l'insonorizzatore il più vicino possibile all'uscita dell'aria di sfiato ①.




In caso di funzionamento a riciclo d'aria, l'insonorizzatore va installato tra il maniccotto di sfiato e la griglia di sfiato ②. Controllare lo spazio per l'installazione.

Collegamento elettrico

Di serie, la cappa aspirante è dotata di spina ed è pronta per essere collegata alla rete elettrica tramite cavo e presa di sicurezza (Schuko).


Se la presa non è accessibile o è previsto un allacciamento fisso, assicurarsi che al momento dell'installazione sia presente un dispositivo di separazione per ogni polo.

 Pericolo di incendio in caso di surriscaldamento.

Il collegamento della cappa aspirante a prese multiple e prolunghie può causare un sovraccarico dei cavi.

Per motivi di sicurezza non utilizzare prese multiple e prolunghie.

L'impianto elettrico deve essere conforme alle norme vigenti.

Per motivi di sicurezza si consiglia l'uso di un interruttore automatico differenziale (RCD) del tipo  nell'impianto della casa per l'allacciamento elettrico della cappa aspirante.

Se un cavo di alimentazione elettrica è danneggiato, sostituirlo con un cavo speciale dello stesso tipo (disponibile presso il servizio di assistenza tecnica Miele). Per motivi di sicurezza è necessario che la sostituzione venga effettuata da un tecnico specializzato o dall'assistenza tecnica Miele.

Per l'assorbimento nominale e la protezione vedere le istruzioni d'uso oppure la targhetta di matricola. Confrontare questi dati con i dati del cavo di alimentazione elettrica in loco.

In caso di dubbio consultare un elettricista qualificato.

È possibile il funzionamento temporaneo o permanente su un sistema di alimentazione di energia autosufficiente o

non sincronizzato alla rete (ad es. reti autonome, sistemi di backup). Requisito per il funzionamento è che il sistema di alimentazione di energia rispetti le disposizioni della norma EN 50160 o similari. Le misure di sicurezza previste nell'impianto domestico e in questo prodotto Miele devono essere garantite per la funzionalità e le procedure anche nel funzionamento autonomo o non sincronizzato alla rete, oppure sostituite da misure eguali nell'installazione. Come descritto ad esempio nella pubblicazione attuale della VDE-AR-E 2510-2.

Dati tecnici

Motore aspiratore	160 W
Illuminazione piano cottura	3 W
Potenza massima assorbita	163 W
Tensione di rete, frequenza	AC 230 V, 50 Hz
Protezione	10 A
Lunghezza cavo di alimentazione	1,5 m
Peso	
DAS 4630	12 kg
DAS 4930	14 kg

Modulo WLAN

Banda di frequenza	2,400–2,4835 GHz
Potenza di trasmissione massima	< 100 mW

Accessorio acquistabile per funzionamento a ricircolo

Per il funzionamento a ricircolo sono necessari i seguenti kit di modifica:

- DUU 150 o DUU 151
- DKFS 31-P o DKFS 31-R (rigenerabile). I kit di modifica comprendono due filtri a carbone attivo e i telai d'incasso necessari per il primo allestimento.

Da acquistare separatamente sono necessari i filtri a carbone attivo DKF 31-P o DKF 31-R (rigenerabili). Le confezioni contengono due filtri a carbone attivo.

Dichiarazione di conformità

Miele dichiara che questa cappa aspirante è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile ai seguenti indirizzi internet:

- Prodotti, download alla pagina www.miele.ch
- Assistenza, richiesta di informazioni, istruzioni d'uso, alla pagina <https://miele.ch/manual> indicando nome del prodotto o numero di serie

Nota per le prove comparative

La rilevazione della classe di efficienza energetica deve avvenire con il funzionamento a evacuazione. Di serie è impostato il funzionamento a ricircolo sulla cappa aspirante. La commutazione sul funzionamento a evacuazione avviene disattivando il contatore ore di funzionamento per il/i filtro/i antiodore v. "Prima messa in funzione").

Scheda per cappe aspiranti

ai sensi del regolamento delegato (UE) n. 65/2014 e del regolamento (UE) n. 66/2014

MIELE	
Identificativo del modello	DAS 4630
Consumo annuo di energia (AEC_{hood})	23,5 kWh/anno
Classe di efficienza energetica	A+++
Indice di efficienza energetica (EEL_{hood})	28,9
Efficienza fluidodinamica (FDE_{hood})	41,3
Classe di efficienza fluidodinamica	
Da A (efficienza massima) a G (efficienza minima)	A
Efficienza luminosa (LE_{hood})	110,0 lx/W
Classe di efficienza luminosa	
Da A (efficienza massima) a G (efficienza minima)	A
Efficienza del filtraggio dei grassi	95,1%
Classe di efficienza del filtraggio dei grassi	
Da A (efficienza massima) a G (efficienza minima)	A
Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza	363,1 m ³ /h
Flusso d'aria (potenza min.)	180 m ³ /h
Flusso d'aria (potenza max.)	403 m ³ /h
Flusso d'aria (in modo intenso o boost)	725 m ³ /h
Flusso d'aria massimo	725 m ³ /h
Pressione dell'aria misurata al punto di massima efficienza	478 Pa
Potenza sonora ponderata A delle emissioni di rumore (potenza min.)	38 dB
Potenza sonora ponderata A delle emissioni di rumore (potenza max.)	56 dB
Potenza sonora ponderata A delle emissioni di rumore (in modo intenso o boost)	70 dB
Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza	116,8 W
Consumo di energia in modo spento (P_o)	W
Consumo di energia in modo standby (P_s)	0,35 W
Potenza nominale del sistema di illuminazione	3,0 W
Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura	330 lx
Fattore di incremento nel tempo	0,5

Dati tecnici

Scheda per cappe aspiranti

ai sensi del regolamento delegato (UE) n. 65/2014 e del regolamento (UE) n. 66/2014

MIELE	
Identificativo del modello	DAS 4930
Consumo annuo di energia (AEC_{hood})	23,4 kWh/anno
Classe di efficienza energetica	A+++
Indice di efficienza energetica (EEL_{hood})	28,9
Efficienza fluidodinamica (FDE_{hood})	41,3
Classe di efficienza fluidodinamica	
Da A (efficienza massima) a G (efficienza minima)	A
Efficienza luminosa (LE_{hood})	100,0 lx/W
Classe di efficienza luminosa	
Da A (efficienza massima) a G (efficienza minima)	A
Efficienza del filtraggio dei grassi	96,0%
Classe di efficienza del filtraggio dei grassi	
Da A (efficienza massima) a G (efficienza minima)	A
Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza	360,9 m ³ /h
Flusso d'aria (potenza min.)	184 m ³ /h
Flusso d'aria (potenza max.)	404 m ³ /h
Flusso d'aria (in modo intenso o boost)	722 m ³ /h
Flusso d'aria massimo	722 m ³ /h
Pressione dell'aria misurata al punto di massima efficienza	479 Pa
Potenza sonora ponderata A delle emissioni di rumore (potenza min.)	37 dB
Potenza sonora ponderata A delle emissioni di rumore (potenza max.)	55 dB
Potenza sonora ponderata A delle emissioni di rumore (in modo intenso o boost)	70 dB
Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza	116,2 W
Consumo di energia in modo spento (P_o)	W
Consumo di energia in modo standby (P_s)	0,35 W
Potenza nominale del sistema di illuminazione	3,0 W
Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura	300 lx
Fattore di incremento nel tempo	0,5

Miele AG

Limmatstrasse 4
8957 Spreitenbach

Miele SA

Sous-Riette 23
1023 Crissier

Tel. 0848 848 048
www.miele.ch/contact

www.miele.ch

DAS 4630, DAS 4930

it-CH

M.-Nr. 12 031 440 / 06